

# UP Academy Charter School of Boston

Application for Student Enrollment for the 2019-2020 School Year



UP Academy Boston is open to all students residing in the City of Boston entering grades 6-8. UP Academy is a tuition-free, college-preparatory program with an extended school day and year. UP Academy will ensure that its students acquire the knowledge, skills, and strength of character necessary to succeed on the path to college and to achieve their full potential. Learn more at <http://www.upacademyboston.org>.

This application is required to enter the lottery for enrollment to UP Academy Boston. After September 11th, we will have deadlines for applications every 2 days until September 27th. We will run a lottery as required when there are more applications than seats available. Please complete all fields and submit via one of the following methods.

- **Mail.** Mail your completed application to UP Academy Boston, located at 215 Dorchester Street, South Boston, MA 02127.
- **In-person:** Drop-off your completed application in person at the UP Academy Boston main office.
- **Email.** Scan your completed application, and email the file to [enrollment@upacademyboston.org](mailto:enrollment@upacademyboston.org).
- **Fax.** Fax your completed application to 617-635-8820.
- **Online:** Fill out your application online at <https://upacademy.schoolmint.net/signup>

Student name: First \_\_\_\_\_ Middle \_\_\_\_\_ Last \_\_\_\_\_

Gender (circle one): Male \_\_\_\_\_ Female \_\_\_\_\_ Date of Birth (MM/DD/YYYY): / /

Current school: School name \_\_\_\_\_ City of current school \_\_\_\_\_

Is student currently enrolled in the Boston Public Schools (BPS) (circle one)? Yes No BPS ID Number (if known) \_\_\_\_\_

Student grade: Student's current grade during the <u>2018-2019 school year</u> (circle one)	5 <sup>th</sup>	6 <sup>th</sup>	7 <sup>th</sup>
Which grade will the student be attending in the <u>2019-2020 school year</u> (circle one)?	6 <sup>th</sup>	7 <sup>th</sup>	8 <sup>th</sup>

Prior to August 2019, your child must successfully complete the grade prior to the grade to which he or she is applying.

Home Language (optional): Language(s) read at home \_\_\_\_\_ Languages spoken at home \_\_\_\_\_

Would you like to receive information in a language other than English (circle one)? Yes No Language for translation: \_\_\_\_\_

Child's Home Address: Street number and name \_\_\_\_\_ City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Zip code \_\_\_\_\_

Child's Mailing Address: Street number and name \_\_\_\_\_ City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Zip code \_\_\_\_\_

Parent/Guardian 1 Information: First Name \_\_\_\_\_ Last Name \_\_\_\_\_ Relationship to student \_\_\_\_\_

Home phone \_\_\_\_\_ Work phone \_\_\_\_\_ Cell phone \_\_\_\_\_ Email \_\_\_\_\_

Parent/Guardian 2 Information: First Name \_\_\_\_\_ Last Name \_\_\_\_\_ Relationship to student \_\_\_\_\_

Home phone \_\_\_\_\_ Work phone \_\_\_\_\_ Cell phone \_\_\_\_\_ Email \_\_\_\_\_

**Sibling Information:** Please list any siblings below that are current students at UP Academy Boston or are applying to UP Academy Boston for fall 2019. Please note: You MUST submit a separate application for each student applicant. Listing a sibling here does not replace the enrollment application.

Name: \_\_\_\_\_ Grade in 2019-2020 \_\_\_\_\_

Home Address: \_\_\_\_\_  Current UP Academy Student  Applicant

Additional siblings: \_\_\_\_\_

**Public Consent:** Please check the box below ONLY if you do not want your child's name read aloud during UP Academy's public lottery. Leaving this box blank means you consent for UP Academy to read your child's name aloud during the lottery.

No, I do not want my child's name read aloud during UP Academy's lottery.

UP Academy does not discriminate on the basis of race, color, national origin, creed, sex, gender identity, ethnicity, sexual orientation, mental or physical disability, age, ancestry, athletic performance, special need, proficiency in the English language or a foreign language, or academic achievement.

It is the family's responsibility to notify us of any changes to the information provided on the application, including contact information. If any information provided is factually inaccurate the application is considered void unless corrected by the appropriate lottery deadline.

It is the family's responsibility to confirm that UP Academy has received this application by the deadline.



# UP Academy Charter School of Boston

Aplikasyon Enskripsyon Elèv pou Ane Akademik 2019-2020

UP Academy Boston louvri pou tout elèv ki rete nan Vil Boston kap kòmanse klas 6-8. UP Academy se yon pogram gratis ki prepare pou etid siperyè nan College epi ki bay sèvis pandan tout jounen, tout ane. UP Academy ap asire l tout elèv li yo rive gen konesans, kapasite ak fòs karaktè nesèsè pou reyisi sou chemen etid inivèsitè yo epi reyisi rive nan tout potansyèl yo. Pou aprann plis, ale sou <http://www.upacademyboston.org>.

Aplikasyon sa obligatwa pou antre nan lotri pou enskripsyon nan UP Academy Boston. Apre 11 septanm, nou pral gen dat limit pou aplikasyon pou chak 2 jou jiska 27 septanm. Nou pral kouri nan yon lotri jan sa nesèsè lè gen plis aplikasyon pase plas disponib.. Tanpri konplete tout seksyon yo epi voye atravè youn nan metòd sa yo.

- **Lapòs.** Poste aplikasyon konplè an nan UP Academy Boston, ki nan 215 Dorchester St, Boston, MA 02127.
- **An pèsòn:** Depoze aplikasyon konplè w ou menm dirèkteman nan direksyon UP Academy Boston.
- **Email.** Eskane aplikasyon konplè w epi email fichye a nan [enrollment@upacademyboston.org](mailto:enrollment@upacademyboston.org).
- **Fax.** Fakse aplikasyon an nan 617.635.8820.

**Non Elèv:** Prenon

Dezyèm Prenon

Siyati

**Sèks** (antoure youn): Gason

Fanm

**Dat Nesans** (MM/JJ/AAAA): / /

**Lekòl Koulyea:** Non lekòl la

Vil lekòl koulyea ye

Eske elèv la enskri nan Lekòl Piblik Boston (BPS) (antoure youn)? Wi Non

BPS Nimewo ID (si w konnen)

**Klas elèv la:** Klas elèv la koulyea pandan ane eskolè 2018-2019 (antoure youn)

5<sup>th</sup> 6<sup>th</sup> 7<sup>th</sup>

Ki klas elèv lan pwal fè pou ane eskolè 2019-2020 (antoure youn)?

6<sup>th</sup> 7<sup>th</sup> 8<sup>th</sup>

**Lang ki pale lakay** (fakiltatif): Lang(yo) ki li lakay

Lang ki pale lakay

Eske w ta renmen resevwa enfòmasyon nan lòt lang ki pa Angle (antoure youn)? Wi Non Lang pou tradiksyon:

**Adrès Kay Timoun lan:** Nimewo ak non ri an

Vil

Eta

Kòd Postal

**Adrès Postal Timoun lan:** Nimewo ak non ri an

Vil

Eta

Kòd Postal

**Enfòmasyon Paran/Gadyen 1:** Prenon

Siyati

Afilyasyon ak elèv la

Nimewo Telefòn Kay la

Telefòn Travay

Telefòn Pòtab

Email

**Enfòmasyon Paran/Gadyen 2:** Prenon

Siyati

Afilyasyon ak elèv la

Nimewo Telefòn Kay la

Telefòn Travay

Telefòn Pòtab

Email

**Enfòmasyon sou Frè ak Sè:** Tanpri site anba a non tout frè ak sè elèv la ki nan UP Academy Boston koulyea oubyen kap aplike nan UP Academy Boston pou otòn 2019. **Tanpri konnen:** FOK ou soumèt yon aplikasyon apa pou chak elèv kap aplike. Mete non youn frè ou non sè la nan aplikasyon enskripsyon sa a, pa ranplase obligasyon pou ranpli aplikasyon chak apa.

Non

Klas an 2019-2020

Adrès Kay

Elèv UP Academy Koulyea  Aplikan

Lòt frè ak sè:

**Konsantman Piblik:** Tanpri koche bwat ki anba a SELMAN si w pa vle non pitit w a li fò nan lotri piblik UP Academy. Si w pa koche bwat la sa vle di ou dakò pou UP Academy li non pitit ou fò nan lotri a.

Non, m pa vle pou non pitit mwen li fò nan lotri UP Academy.

UP Academy pa fè diskriminasyon sou baz ras, koulè, orijin nasyonal, kwayans, sèks, idantite seksyèl, gwoup etnik, oryantasyon seksyèl, andikap mantal oswa fizik, laj, lyen anestral, pèfòmans atletik, bezwen espesyal, kapasite pou pale Anglè oubyen yon lòt lang etranje oubyen siksè akademik.

Se responsablite fanmi an pou fè nou konnen si gen ankenn chanjman nan enfòmasyon ki te bay nan aplikasyon an, plis kowòdone. Si gen enfòmasyon ki pa bon, aplikasyon ap konsidere kòm anile amwenske koreksyon ta gentan fèt avan delè lotri a. Se responsablite fanmi an pou konfime UP Academy resevwa aplikasyon sa a nan dat delè a. HAI